

## 6. Contacts

### Nouvelle-Écosse :

1801 Hollis Street  
Suite 600  
P.O. Box 940, Station M  
Halifax (N.-É.) B3J 3M5  
Tél. : (902) 426-8361  
Ligne sans frais : 1 (800) 565-0228  
Télé. : (902) 426-2054

### Île-du-Prince-Édouard :

75 Fitzroy Street  
3rd Floor  
Charlottetown (Î.-P.-É) C1A 1R6  
Tél. : (902) 566-7492  
Ligne sans frais : 1 (800) 565-0228  
Télé. : (902) 566-7098

### Nouveau-Brunswick :

570, rue Queen  
C.P. 578  
Fredericton, (N.-B.) E3B 5A6  
Tél. : (506) 452-3184  
Ligne sans frais : 1 (800) 561-4030  
Télé. : (506) 452-3285

### Diversification de l'économie de l'Ouest canadien

Les sociétés établies dans l'Ouest canadien qui désirent faire affaires au Chili peuvent obtenir de l'aide de Diversification de l'économie de l'Ouest (DEO). Cet organisme fournit un soutien financier aux projets qui contribuent à la diversification de l'économie de cette région. Il agit comme éclairer de façon que les sociétés de l'Ouest soient au courant des programmes d'aide et bénéficient du financement approprié, de source fédérale ou autre, pour leurs projets. Il se fait également l'avocat de l'Ouest du pays dans la prise de décisions économiques nationales et coordonne les activités fédérales qui ont un impact sur la croissance économique de cette région. Il participe également à la promotion du commerce entre l'Ouest canadien et les marchés mondiaux. Les demandes de renseignements sur le Programme de diversification de l'économie de l'Ouest et sur les autres activités du Ministère peuvent être adressées à l'un des bureaux régionaux suivants :

### Colombie-Britannique :

Bentall Tower 4  
1200-1055 Dunsmuir Street  
P.O. Box 49276  
Vancouver (C.-B.) V7X 1L3  
Tél. : (604) 666-6256

Télé. : (604) 666-2353

Ligne sans frais à l'intérieur de la province  
Tél. : 1 (800) 663-2008

### Alberta :

Canada Place  
9700 Jasper Avenue  
Suite 1500  
Edmonton (Alberta) T5J 4H7  
Tél. : (403) 495-4164  
Télé. : (403) 495-7725

Ligne sans frais à l'intérieur de la province  
Tél. : (403) 292-5382

### Saskatchewan :

S.J. Cohen Building  
119-4th Avenue South  
Suite 601  
P.O. Box 2025  
Saskatoon (Saskatchewan) S7K 5X2  
Tél. : (306) 975-4373  
Télé. : (306) 975-5484

Ligne sans frais pour la ville de Regina  
Tél. : (306) 780-6725

### Manitoba :

The Cargill Building  
240, avenue Graham  
Bureau 712  
C.P. 777  
Winnipeg (Manitoba) R3C 2L4  
Tél. : (204) 983-4472  
Télé. : (204) 983-4694

### Société pour l'expansion des exportations (SEE)

La SEE est une institution financière unique qui aide les sociétés canadiennes à être compétitives au niveau international. La SEE facilite l'exportation et les investissements à l'étranger en fournissant des services de gestion des risques, notamment d'assurance et de financement, aux sociétés canadiennes et à leur clients mondiaux.

Les programmes de la SEE entrent dans quatre catégories principales :

- l'assurance des crédits à l'exportation couvrant les prêts de petite et moyenne envergure;
- les garanties et assurances d'exécution couvrant